

## 48245-2025 - Hange

**Prantsusmaa – Puhastusvahendid – Fourniture de produits, consommables, matériels et équipements dédiés à l'entretien et au nettoyage des bâtiments communaux de la ville de Jouy-le-Moutier**

OJ S 16/2025 23/01/2025

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Ville de Jouy-le-Moutier

E-posti aadress: [marches@jouylemoutier.fr](mailto:marches@jouylemoutier.fr)

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Fourniture de produits, consommables, matériels et équipements dédiés à l'entretien et au nettoyage des bâtiments communaux de la ville de Jouy-le-Moutier

Kirjeldus: Le présent marché a pour objet la fourniture, pour la ville de Jouy-le-Moutier, de produits d'entretien, de consommables et de matériels pour l'entretien et le nettoyage de ses bâtiments.

Menetluse tunnus: 020c6410-9196-42cf-95c1-a9d8b9fc8772

Sisemine tunnus: 25F02

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 39830000 Puhastusvahendid

##### 2.1.3. Maksumus

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 400 000,00 EUR

##### 2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Conformément aux articles R. 2124-2 et R. 2161-2 à R. 2161-5 du code de la commande publique, le marché est passé par appel d'offres ouvert.

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

##### 2.1.5. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

**Lepingutingimused:**

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 3

##### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Pankrot: Ces informations sont disponibles dans le règlement de la consultation (RC).

## 4. Osade rühm

---

### 4.1. Osade rühm: GLO-0001

Hõlmatud osad: LOT-0001, LOT-0004, LOT-0006

Pealkiri: Fourniture de produits, consommables, matériels et équipements dédiés à l'entretien et au nettoyage des bâtiments communaux

Kirjeldus: Le présent marché a pour objet la fourniture, pour la ville de Jouy-le-Moutier, de produits d'entretien, de consommables et de matériels pour l'entretien et le nettoyage de ses bâtiments.

Sisemine tunnus: 25F02

#### 4.1.1. Maksumus

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 400 000,00 EUR

#### 4.1.2. Üldine teave

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

#### 4.1.3. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

##### **Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Les propositions financières seront jugées sur un montant total porté au devis quantitatif estimatif dit « masqué » non communiqué aux candidats sur la base d'une extraction des prix des BPU. Le BPU remis par les candidats seront appliqués à un détail quantitatif estimatif.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

##### **Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: Le critère sera apprécié au regard des éléments contenus dans le cadre du mémoire technique (CMT) remise par le candidat.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

##### **Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: Le critère sera apprécié au regard des éléments contenus dans le cadre du mémoire technique (CMT) remise par le candidat. La qualité perçue des produits sera jugée sur la base des échantillons remis selon la liste transmise aux candidats.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 20

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Fourniture de produits d'entretien avec et sans chimie, ainsi que petits matériels de nettoyage

Kirjeldus: Fourniture de produits d'entretien avec et sans chimie, ainsi que petits matériels de nettoyage

Sisemine tunnus: Lot 1

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad  
Peamine liigitus (cpv): 39830000 Puhastusvahendid

### 5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 4 Aastad

### 5.1.6. Üldine teave

Tegemist on korduva hankega

#### **Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEed): jah

### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Kriteerium:

Liik: Majanduslik ja finantsseisund

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ces informations sont disponibles dans le règlement de la consultation (RC).

### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

**Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Les propositions financières seront jugées sur un montant total porté au devis quantitatif estimatif dit « masqué » non communiqué aux candidats sur la base d'une extraction des prix des BPU. Le BPU remis par les candidats seront appliqués à un détail quantitatif estimatif.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La VALEUR TECHNIQUE sera appréciée au regard des éléments contenus dans le cadre du mémoire technique (CMT) remis par le candidat

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La qualité perçue des produits sera jugée sur la base des ÉCHANTILLONS remis selon la liste transmise aux candidats.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 20

### 5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.maximilien.fr/>

### 5.1.12. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.maximilien.fr/>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/02/2025 13:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid**

**Raamleping:**

Raamleping ilmaminikonkursita

**Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:**

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

Elektroniline oksjon: ei

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Lepitusorganisatsioon: CCIRA de Versailles

Vaidlustusorgan: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Les personnes qui ont un intérêt à conclure le contrat et qui sont susceptibles d'être lésées par un manquement aux obligations de publicité et de mise en concurrence auxquelles est soumise la passation de ce contrat peuvent initier les recours contentieux suivants : - Référé précontractuel fondé sur les dispositions des articles L. 551-1 et suivants du code de la justice administrative. Recours initié avant la conclusion du marché, par la saisine du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés. - Référé contractuel initié après conclusion du marché auprès du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés, dans les délais et conditions prévues aux articles L. 551-13 à L 551-23, et R. 551-7 et suivants du code de la justice administrative. De même, tout tiers à un contrat administratif susceptible d'être lésé dans ses intérêts de façon suffisamment directe et certaine par sa passation ou ses clauses, est recevable à saisir le tribunal administratif de Cergy -Pontoise dans les conditions suivantes : - Requête de plein contentieux, dite « Tarn et Garonne », déposée dans un délai de deux (2) mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées. Enfin, tout tiers ayant un intérêt à agir peut également exercer les recours contentieux suivants devant le tribunal administratif de Cergy-Pontoise, dans un délai de deux (2) mois courant à compter de la notification de la décision mise en cause ou de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées de cette décision : -Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des clauses réglementaires du contrat, au sens de la jurisprudence « Cayzeele ». - Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des décisions d'infructuosité ou de classement « sans suite », lesquelles emportent abandon de la procédure de mise en concurrence.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

TED eSender: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise, CCIRA de Versailles

**5.1. Osa: LOT-0004**

Pealkiri: Fourniture de produits d entretien pour les offices de restauration

Kirjeldus: Fourniture de produits d entretien pour les offices de restauration

Sisemine tunnus: Lot 2

### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 39830000 Puhastusvahendid

### 5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 4 Aastad

### 5.1.6. Üldine teave

Tegemist on korduva hankega

#### **Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Kriteerium:

Liik: Majanduslik ja finantsseisund

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ces informations sont disponibles dans le règlement de la consultation (RC).

### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

**Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Les propositions financières seront jugées sur un montant total porté au devis quantitatif estimatif dit « masqué » non communiqué aux candidats sur la base d'une extraction des prix des BPU. Le BPU remis par les candidats seront appliqués à un détail quantitatif estimatif.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La VALEUR TECHNIQUE sera appréciée au regard des éléments contenus dans le cadre du mémoire technique (CMT) remis par le candidat

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La qualité perçue des produits sera jugée sur la base des ÉCHANTILLONS remis selon la liste transmise aux candidats.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 20

### 5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.maximilien.fr>

### 5.1.12. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.maximilien.fr/>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/02/2025 13:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid**

**Raamleping:**

Raamleping ilmaminikonkursita

**Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:**

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

Elektroniline oksjon: ei

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Lepitusorganisatsioon: CCIRA de Versailles

Vaidlustusorgan: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Les personnes qui ont un intérêt à conclure le contrat et qui sont susceptibles d'être lésées par un manquement aux obligations de publicité et de mise en concurrence auxquelles est soumise la passation de ce contrat peuvent initier les recours contentieux suivants : - Référé précontractuel fondé sur les dispositions des articles L. 551-1 et suivants du code de la justice administrative. Recours initié avant la conclusion du marché, par la saisine du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés. - Référé contractuel initié après conclusion du marché auprès du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés, dans les délais et conditions prévues aux articles L. 551-13 à L 551-23, et R. 551-7 et suivants du code de la justice administrative. De même, tout tiers à un contrat administratif susceptible d'être lésé dans ses intérêts de façon suffisamment directe et certaine par sa passation ou ses clauses, est recevable à saisir le tribunal administratif de Cergy -Pontoise dans les conditions suivantes : - Requête de plein contentieux, dite « Tarn et Garonne », déposée dans un délai de deux (2) mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées. Enfin, tout tiers ayant un intérêt à agir peut également exercer les recours contentieux suivants devant le tribunal administratif de Cergy-Pontoise, dans un délai de deux (2) mois courant à compter de la notification de la décision mise en cause ou de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées de cette décision : -Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des clauses réglementaires du contrat, au sens de la jurisprudence « Cayzeele ». - Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des décisions d'infructuosité ou de classement « sans suite », lesquelles emportent abandon de la procédure de mise en concurrence.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

TED eSender: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise, CCIRA de Versailles

**5.1. Osa: LOT-0006**

Pealkiri: Fourniture de ouate et plastique

Kirjeldus: Fourniture de ouate et plastique  
Sisemine tunnus: Lot 3

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad  
Peamine liigitus (cpv): 39830000 Puhastusvahendid

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 4 Aastad

#### 5.1.6. Üldine teave

Tegemist on korduva hankega

##### **Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEed): jah

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Kriteerium:

Liik: Majanduslik ja finantsseisund

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ces informations sont disponibles dans le règlement de la consultation (RC).

#### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

**Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Les propositions financières seront jugées sur un montant total porté au devis quantitatif estimatif dit « masqué » non communiqué aux candidats sur la base d'une extraction des prix des BPU. Le BPU remis par les candidats seront appliqués à un détail quantitatif estimatif.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La VALEUR TECHNIQUE sera appréciée au regard des éléments contenus dans le cadre du mémoire technique (CMT) remis par le candidat

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

**Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: La qualité perçue des produits sera jugée sur la base des ÉCHANTILLONS remis selon la liste transmise aux candidats.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 20

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.maximilien.fr/>

### 5.1.12. Hanke tingimused

#### Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.maximilien.fr/>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/02/2025 13:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

#### Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

### 5.1.15. Vahendid

#### Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

#### Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

Elektroniline oksjon: ei

### 5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Lepitusorganisatsioon: CCIRA de Versailles

Vaidlustusorgan: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Les personnes qui ont un intérêt à conclure le contrat et qui sont susceptibles d'être lésées par un manquement aux obligations de publicité et de mise en concurrence auxquelles est soumise la passation de ce contrat peuvent initier les recours contentieux suivants : - Référé précontractuel fondé sur les dispositions des articles L. 551-1 et suivants du code de la justice administrative. Recours initié avant la conclusion du marché, par la saisine du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés. - Référé contractuel initié après conclusion du marché auprès du président du tribunal administratif de Cergy-Pontoise statuant en matière de référés, dans les délais et conditions prévues aux articles L. 551-13 à L 551-23, et R. 551-7 et suivants du code de la justice administrative. De même, tout tiers à un contrat administratif susceptible d'être lésé dans ses intérêts de façon suffisamment directe et certaine par sa passation ou ses clauses, est recevable à saisir le tribunal administratif de Cergy -Pontoise dans les conditions suivantes : - Requête de plein contentieux, dite « Tarn et Garonne », déposée dans un délai de deux (2) mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées. Enfin, tout tiers ayant un intérêt à agir peut également exercer les recours contentieux suivants devant le tribunal administratif de Cergy-Pontoise, dans un délai de deux (2) mois courant à compter de la notification de la décision mise en cause ou de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées de cette décision : -Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des clauses réglementaires du contrat, au sens de la jurisprudence « Cayzeele ». - Recours pour excès de pouvoir à l'encontre des décisions d'infructuosité ou de classement « sans suite », lesquelles emportent abandon de la procédure de mise en concurrence.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise

TED eSender: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise, CCIRA de Versailles

## 8. Organisatsioonid

---

### 8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Ville de Jouy-le-Moutier  
Registreerimisnumber: 21950323200015  
Postiaadress: 56 rue Gabriel Lainé  
Linn: Jouy-le-Moutier  
Sihtnumber: 95280  
Riik – jaotus (NUTS): Val-d'Oise (FR108)  
Riik: Prantsusmaa  
E-posti aadress: [marches@jouylemoutier.fr](mailto:marches@jouylemoutier.fr)  
Telefon: +33134416500

**Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

### 8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Tribunal administratif de Cergy-Pontoise  
Registreerimisnumber: 17950702500015  
Postiaadress: 2/4 boulevard de l Hautil  
Linn: Cergy-Pontoise  
Sihtnumber: 95000  
Riik – jaotus (NUTS): Val-d'Oise (FR108)  
Riik: Prantsusmaa  
E-posti aadress: [greffe.ta-cergy-pontoise@juradm.fr](mailto:greffe.ta-cergy-pontoise@juradm.fr)  
Telefon: +33130173459  
Internetiaadress: <https://cergy-pontoise.tribunal-administratif.fr/>

**Selle organisatsiooni rollid:**

TED eSender

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

### 8.1. ORG-0007

Ametlik nimi: CCIRA de Versailles  
Registreerimisnumber: 17750000600024  
Postiaadress: 5 rue Leblanc  
Linn: Paris cedex 15  
Sihtnumber: 75911  
Riik – jaotus (NUTS): Paris (FR101)  
Riik: Prantsusmaa  
E-posti aadress: [pref-ccira-versailles@paris-idf.gouv.fr](mailto:pref-ccira-versailles@paris-idf.gouv.fr)  
Telefon: +33182524272  
Internetiaadress: <https://www.economie.gouv.fr/daj/reglement-amiable-des-differends>

**Selle organisatsiooni rollid:**

TED eSender

Lepitusorganisatsioon

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/versioon: 69fcd7a5-c667-4211-a69a-f5ec7c1cba15 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 22/01/2025 12:02:06 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: prantsuse keel

Teate avaldamise number: 48245-2025

ELT S väljaande number: 16/2025

Avaldamise kuupäev: 23/01/2025